

**ПРОЕКТ НА АНЕКС КЪМ ДОГОВОР ЗА ИЗВЪРШВАНЕ НА
ДЕЙНОСТИ КАТО ОБСЛУЖВАЩО ДРУЖЕСТВО от 14 юли
2006г.**

АНЕКС №2

към

**ДОГОВОР ЗА ИЗВЪРШВАНЕ НА ДЕЙНОСТИ
КАТО ОБСЛУЖВАЩО ДРУЖЕСТВО
от 14 юли 2006г.**

Днес, 2012г., в гр. София, между:

1. **“СЕРДИКА КЕПИТЪЛ АДВАЙЗЪРС”
(SERDIKA CAPITAL ADVISORS, LLC),** съществуващо и регистрирано по закона на Щата Делауеър, САЩ (Delaware, USA), с адрес на управление: гр. Чикаго, щат Илиноис, САЩ, 333 "Уест Уекър Драйв", офис 460, Чикаго, щат Илинойс, 60606, с регистрирано място на стопанска дейност в България с данъчен адрес: гр. София, ул."Шипка" №3, БУЛСТАТ: 131101824, представявано **Франк Л Бауър**, гражданин на САЩ, с национален паспорт № 027998234, валиден до 11.02.2014 година, представляващ дружеството, наричано по-долу за краткост **“ОБСЛУЖВАЩО ДРУЖЕСТВО”** или „**Изпълнител**”

И

2. **“И АР ДЖИ КАПИТАЛ-3” АДСИЦ,** със седалище и адрес на управление гр. София, ул.”Шипка”№ 3, вписано в Регистъра за търговски дружества при СГС по ф.д. №.8244/2006г., вписано в Търговски регистър към Агенция по вписванията с ЕИК: 175113002, представлявано от Изпълнителния директор БАПМ ЕООД, чрез представителя му **Анна Петрова Цанкова-Бонева**, наричано по-долу за краткост **“Възложител”**,

заедно наричани по-долу за краткост „Страни”

**СЕ СКЛЮЧИ НАСТОЯЩИЯ АНЕКС ЗА
ИЗМЕНЕНИЕ НА Договор за извършване на
дейности като обслужващо дружество, склучен
между Страните на 14.07.2007г. (наричан по-долу
„Договор”), както следва:**

§ 1. Член 25 (“Възнаграждение за дейностите по чл.5 от Договора („Дейности по обслужването, ремонта и поддръжката на Недвижимите имоти) и дейностите по чл.12 от Договора („Водене и съхраняване на счетоводна и друга отчетност.”) от Договора се изменя както следва:

„Член 25. (1) За извършването на дейностите по чл.5 и чл.12 от Договора ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ заплаща на ОБСЛУЖВАЩОТО ДРУЖЕСТВО тримесечно

**ANNEX №2
TO
SERVICING AGREEMENT
Dated
July 14th,2006
On 2012 in Sofia, between**

1. **SERDIKA CAPITAL ADVISORS, LLC** registered under the laws of the State of Delaware, USA with headquarters: 333 West Wacker Dr., office 460, Chicago 60606, IL, USA and with registered permanent establishment in Bulgaria: Sofia, 3 Shipka St., BULSTAT: 131101824, represented by **Frank L Bauer**, a US citizen, with a national passport No: 027998234 valid till 11.02.2014, representative of the company, hereinafter referred to as **SERVICING COMPANY**.

And

2. **ERG CAPITAL-3** with headquarters and management address: Sofia, 3 Shipka St., entered in the Commercial register at the Sofia City Court under company file No: 8244/2006, entered in the Commercial Register to the Recording Agency with EIK: 175113002, represented by its Executive Director BAPM ltd by its agent **Anna Petrova Tsankova-Boneva**, hereinafter referred to as **ASSIGNOR**

Collectively referred to as **Parties**

**THE FOLLOWING ANNEX FOR
AMENDMENT OF SERVICING Agreement
executed between the Parties on July 14th, 2007
(referred here as “Agreement”) was executed:**

§ Art. 25 (“Remuneration for the activities under art. 5 of the Agreement (Services related to the repairs and maintenance of the Properties) and the activities under art. 12 of the Agreement (Servicing related to the accounting and other recordkeeping of ASSIGNOR)” of the Agreement shall be amended as follows:

“(1) For the activities under art. 5 and art. 12 of the Agreement, the ASSIGNOR shall pay to the SERVICING COMPANY quarterly remuneration

**ПРОЕКТ НА АНЕКС КЪМ ДОГОВОР ЗА ИЗВЪРШВАНЕ НА
ДЕЙНОСТИ КАТО ОБСЛУЖВАЩО ДРУЖЕСТВО от 14 юли
2006г.**

възнаграждение в размер на 3% (три процента) от общата сума на получените от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за съответното календарно тримесечие наеми по договори за отдаване под наем на Недвижимите имоти и/или на сгради и обекти (или части от сгради и обекти), построени в тези Недвижими имоти, които ВЪЗЛОЖИТЕЛЯт е сключил с трети лица-наематели, но не по-малко от 6000 (шест хиляди) евро на тримесечие. Така посоченияят размер на възнаграждението не включва ДДС.

§2. Страните се съгласяват, че всички останали условия по Договора остават непроменени.

§3. Този Анекс е изгoten и подписан на български и на английски език. В случай на противоречие между текста на Анекса на български и английски език, меродавен е текстът на български език.

Настоящият анекс е съставен в два оригинални идентични екземпляра – по един за всяка от Страните.

in the amount of 3% (three percent) of the rent payments received by the **ASSIGNOR** for the respective calendar quarter, under lease agreements for the **Properties** and/or for buildings and sites (or parts of buildings and sites), built in the **Properties** that the **ASSIGNOR** has executed with third parties – tenants, but not less than EUR 6000 (six thousand euro) quarterly. The stated amount shall not include VAT.

§2. The Parties hereby agree that all other terms of the Agreement shall remain unchanged.

§3. This Annex is executed in Bulgarian and in English language. In case of discrepancies between the Bulgarian and the English language wordings of this Annex, the wording in Bulgarian shall govern.

This annex is executed in two identical copies - one for each party.

ЗА ОБСЛУЖВАЩОТО ДРУЖЕСТВО/ FOR THE SERVICING COMPANY :

Франк Бауър / Frank Bauer
Представляващ / Representative

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ/ FOR THE ASSIGNOR:

Анна Цанкова-Бонева/ Anna Tzankova -Boneva
Представител на Изпълнителния директор/Agent of the Executive Director